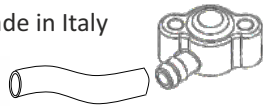


100% made in Italy



Anti Colpo d'Ariete  
Anti Water Hammer  
Anti Golpe de Ariete  
Marteau Anti Eau  
Antiwasser-Hammer  
гидроударной



Corpo - Casing  
Cuerpo - Corps  
Körper - Корпус

Polipropilene - Polypropylene  
Polipropileno - Polypropylène  
Polypropylen - Полипропилен

Bicchieri - Housing  
Vaso - Verre  
Becher - Стакан

Polipropilene - Polypropylene  
Polipropileno - Polypropylène  
Polypropylen - Полипропилен

O-ring  
Juntas tóricas - Joint torique  
O-ring - Уплотнительное кольцо

EPDM

Connessioni - Connections  
Conexiones - Attaches  
Anschlüsse - Штуцера

Brass 1" or 3/4" / Plastic 1" or 3/4"  
Латунь 1" или 3/4" / Полипропилен  
1" или 3/4"

Portata filtro a vuoto - Flow rate with empty filter  
Caudal filtro en vacío - Flux de filtre  
Durchsatz leerer Filter-  
Производительность при пустом фильтре

Ø1" - 3500l/h or Ø3/4" - 2300l/h

Pressione - Pressure  
Presión - Pression  
Druck - давление

max 8 bar (116 psi)

Temperatura - Temperature  
Temperatura - Température  
Temperatur - Температура

max 45°C (113°F)

Dimensioni - Dimensions - Dimensiones - Dimensions - Abmessungen - Размеры

Single Filter

5" - X:130mm - Z:195mm  
10" - X:130mm - Z:320mm

Double Filter

5" - X:273mm - Z:195mm  
10" - X:273mm - Z:320mm

Triple Filter

5" - X:416mm - Z:195mm  
10" - X:416mm - Z:320mm

IT - Versione **Anti UV** per impedire alla luce dell'ambiente di raggiungere l'acqua all'interno del filtro, **bloccando** così il proliferarsi di **alghe e batteri**. **Anti colpo d'ariete incorporato** per prevenire possibili sovra pressioni che possono danneggiare i filtri. **Grazie al nuovo giunto è possibile collegare in sequenza più filtri**. I filtri vengono consegnati già assemblati. Forniti con **sacchetto per deposito scarico acqua**.

- 3 pezzi: testata, ghiera e bicchiere
- **Brevettato**
- **Disegno Europeo Registrato**

EN - **Anti UV** version to prevent the light of the environment reaches the water inside the filter, thereby **blocking** the proliferation of **algae and bacteria**. **Buil-in anti water hammer** to prevent possible over-pressures that can damage the filters. **With the new joint, multile filters can be connected in sequence**. Filters are delivered already assembled. Supplied with **water drain storage bag**.

- 3 pieces: head, nut and glass
- **Patented**
- **European Registered Design**

ES - Versión **Anti UV** para impedir a la luz del ambiente llegar al agua dentro del filtro, **bloqueando** así la proliferación de **algas y bacterias**. **Anti golpe de ariete incorporado** para prevenir posibles sobrepresiones que pueden dañar los filtros. **Con la nueva unión es posible conectar en secuencia varios filtros**. Los filtros se entregan ya montados. Se suministran con **bolsa de almacenamiento de agua de drenaje**.

- 3 piezas: cabezal, abrazadera y vaso
- **Patentado**
- **Diseño Europeo Registrado**

FR - Version **Anti-UV** pour empêcher à la lumière d'atteindre l'eau à l'intérieur du filtre, en **bloquant** ainsi la prolifération d'**algues et de bactéries**. **Anti-bélier incorporé** pour prévenir des surpressions possibles qui peuvent endommager les filtres. **Grâce au nouveau joint il est possible de brancher en séquence plusieurs filtres**. Les filtres sont livrés déjà assemblés. Fournis avec **sachet pour dépôt évacuation eau**.

- 3 morceaux : tête, bague et gobelet
- **Breveté**
- **Dessin Européen Enregistré**

DE - Version **Anti UV** um zu verhindern, dass das Licht der Umgebung das Wasser im Filter erreicht, um die Ausbreitung von **Algen und Bakterien zu blockieren**. **Integrierter Widderstoßschutz** zur Vermeidung, dass die Filter durch Überdruck beschädigt werden können. **Dank der neuen Kupplung ist es möglich, mehrere Filter in Reihe zu koppeln**. Die Filter werden bereits montiert geliefert. Geliefert in **Beutel für Depot Wasserablauf**.

- **Patentiert**
- **Europäisches Design registriert**

RU - Модель с защитой от УФ лучей для предупреждения попадания света из окружающей среды на воду внутри фильтра, что позволяет **блокировать** размножение водорослей и бактерий. **Встроенная защита от гидравлического удара** для предупреждения возможного избыточного давления, которое может вызвать повреждение фильтров. **Благодаря новой муфте можно соединять последовательно несколько фильтров**. Фильтры поставляются уже собранными. Поставляются с пакетом для отложений слива воды.

- 3 детали: крышка, зажимное кольцо и стакан
- **Запатентовано**
- **Зарегистрированный европейский дизайн**

